

堅拒聖火路線

4.15決策已定

扁駁斥「第三國進或第三國出」

因此，我政府高層基於政治考量，四月十五日再下指令，要求總委會和中華奧會必須堅持聖火一定要從「第三國進，且從第三國出」不可。

中華奧會代表人在前線談判之際，原本從港澳進，或港澳出等方案，都還可行，結果突然一夕生變，後方政府高層指令堅持進、出都不得經港澳，一下子提高談判門檻，我協商代表只好硬著頭皮談下去。但其實早已心知，原本國人期待四十二年奧運聖火再度進入台灣的願望，終究是落空了。

奧會聖火 再入台灣恐成空

九其二〇〇八年北京奧運舉辦之時就是總統選舉年，高層認為只要是北京奧運聖火來台，一定會被中國拿出去做文章，「那民進黨就不用選了！」

府方高層認為，此事非同小可，只要聖火從中國來台，或是從台灣遞送香港、澳門，中國一定會在國際宣傳上大做文章，台灣一定會被矮化為地方政府。

陳明通有一天與總統會面，兩人談起聖火傳遞來台一事，此時，總統大怒，認為是誰同意只要「第三國進或第三國出」就可以，這麼大的事情，怎麼都沒有人來跟他做詳細報告？

原本中華奧會在北京洽談已逐漸有了眉目，但所有事情在今年四月出現了變化。四月十二日新陸委會主委陳明通走馬上任，陳總統亦一意規畫民進黨贏得二〇〇八年總統大選。

據政府高層透露，早在去年十月，體委會和中華奧會已積極與中國方面接觸，洽談爭取二〇〇八年北京奧運聖火傳遞來台的可能性。

當時，國安會、國安局和陸委會高層也都參與規畫。當時政府高層均抱持樂觀其成態度，也因此，由中華奧會向北京方面提出的「第三國進或第三國出」聖火傳遞來台方案，亦獲國安會秘書長邱義仁、陸委會主委吳劍聲同意。

據了解，我政府高層原本同意「第三國進或第三國出」方案，但在四月十五日前後，高層忽然態度不變，堅持非以「第三國進且第三國出」不可。

當時，在前線談判的中華奧會主席蔡辰威接到此一指令，也只能硬著頭皮談下去，但其實知情者均已心知肚明，聖火來台可能性已微乎其微。

二〇〇八年北京奧運聖火傳遞路線昨晚正式公布，將從越南胡志明市到台北再前往香港，但我方已拒絕此一路線安排。其實對此一遺憾結果，我政府高層早就心裡有底。據了解，今年四月中旬府方高層基於政治考量，採強硬態度，堅持「第三國進且第三國出」，是事情出現變化的關鍵。

政治考量 不讓中共作文章

奧會主席 只能硬著頭皮談

蔡慧貞／新聞幕後



北京奧組委執行副主席蔣效愚：

聖火傳台北、港澳 是境外

北京奧組委執行副主席蔣效愚廿六日臨上表示，聖火傳遞到台北、香港、澳門屬「境外路線」，但不是「國際路線」，希望大家搞清楚。

北京奧運聖火傳遞路線廿六日晚上正式公佈，在發佈儀式後的記者會上，蔣效愚說，聖火傳遞是國際奧會的活動，需根據奧會憲章，經國際奧會批准，「先前這與台灣方面溝通過，三月下旬雙方已達成共識。」蔣效愚說，聖火傳遞到台北、香港、澳門是「境外路線」，但不是「國際路線」，「希望大家搞清楚」。

▲北京奧運聖火由鉛製成重900多公克，可以承受時速85至100公里風速吹襲，及每小時50毫米的雨林，可以在零下6度至攝氏45度之間燃燒。上圖右為奧運火炬的底部及燃燒槽。左圖為北京奧運會火炬和火炬點燃後的效果圖。(新華社)

後續問題將由

熊昌成／台北報導

依據國際奧會(IOC)憲章五十七條之相關規範，奧運組委會需負責將聖火自奧林匹亞(希臘)引燃，並以火炬接力方式傳遞到奧運舉辦場地，而有關火炬之接力傳遞與使用，皆應嚴格遵守國際奧會之禮儀。火炬傳遞路線由奧運組委會安排，報請國際奧會核可後執行。

在北京奧運組委會於昨晚宣布奧運聖火經由胡志明市入境台北，再轉赴香港的動向後，體委會、中華奧會認為對岸故意「矮化」台灣主權，因此拒絕此一聖火傳遞路線安排。

就事論事，聖火傳遞路線既是經由國際奧會核可後宣布，北京奧運組委會的聖火

路線分類 大陸媒體報導不一

外非國際路線

將效恩廿六日晚... 香港、澳門是國際路線... 廿六日晚上正式... 會會上，蔣效恩... 的活動，需根據... 申：「先前這都... 下雙方已達成... 傳遞到台北、香... 但不是「國際... 」。...

根據蔣效恩的說法，這次奧運「境外傳遞」是以古絲綢之路為主線，立足亞洲，兼顧五大洲重點國家和地區，「前往五大洲十九個國家和地區的十九個城市，以及中國香港、澳門和台灣地區。」

他說，北京奧組委感謝北京申辦奧運時，台灣給予的支持，也了解到台灣民眾希望聖火傳遞經過台灣的願望。

蔣效恩認為，儘管台灣方面表示拒絕聖火，但聖火傳遞還有一年時間，北京奧組委將會和台灣的中華奧會進一步協商。

國台辦新聞發言人李維一對台灣的反應感到「錯愕」，但不願意做進一步反應。

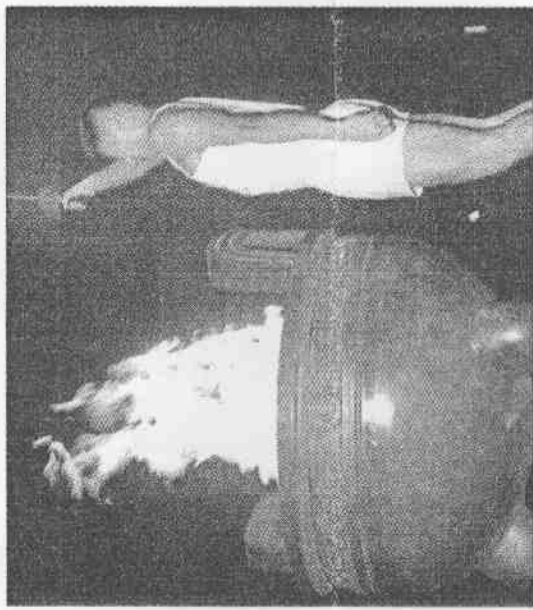
將由國際奧會處理

蔣效恩五十七條... 負責將聖火自... 並以火炬接力方... 而有關火炬之接... 遵守國際奧會之... 運組委會安排，... 晚宣布奧運聖火... 再轉赴香港的路... 認為對岸故意「... 此一聖火傳遞... 經既是由國際... 運組委會的聖火...

路線安排即已取得國際奧會背書，台灣拒絕接受，就是將自己摒除在國際奧會大家庭之外。

熟悉國際奧會業務運作的噱名人士指出，台灣方面聖火傳遞路線有意見，即視同為反對此一安排。而這一部分，北京奧運組委會不會，也不需做出任何回應，而是交由國際奧會來處理。

他同時表示，若是站在國際體壇的角度來解讀此事，體委會、中華奧會是以所謂「矮化台灣主權」為由，拒絕接受聖火入境，豈不更令人以「用政治語言解釋體育活動」之口實？這樣的議題，擺在聖火傳遞路線中討論是否恰當？台灣體育當局實應三思。



▲18屆東京奧運聖火1964年9月6日傳抵台北，火炬傳遞隊員韓繼斌持聖火入毛公鼎點燃。（中央社）

聖火 43年前來過台灣

一九六四年東京奧運聖火，於當年九月六日由日航專機運送至台北市。當時接機的台北市市長高玉樹，由當時中華全國體育協進會理事長、中華奧會主席楊森接下聖火。

中華全國體育協進會事前在台北綜合體育場前，特製仿古毛公鼎式之聖火台，建造水泥台立碑撰文紀念。台北綜合體育場拆除重建後，毛公鼎已被拆除，放在工地一隅，台北市體育處建議將毛公鼎遷往台北體院天母校區。

當時奧運聖火由古代奧林匹亞傳送至台北，由倫敦奧運會台灣唯一代表、中距離老將陳英郎，率領師大、文化體育系和台北體專學生組成的接力隊，跑過台北市各主要道路，最後由林竹茂點燃聖火，再轉往下一站沖繩。這是奧運聖火首度在我國點燃，如果北京奧運聖火經過台北，將是第二次奧運聖火來台。（摘自Sports運動網站，中華奧會資料，葉基整理）

小檔案

拚選舉 聖火未戰先淘汰

林淑玲／特稿

政府拒絕二〇〇八北京奧運聖火來台，令許多人錯愕之餘，更是大失所望。扁政府這項決策的背後，主要還是延續向深綠傾斜的政治路線，以遭到北京打壓凝聚民意，把拚選舉放在第一位。

府院黨當然知道拒絕奧運聖火來台，會在民間造成強烈的反彈，但在扁極端專以深綠路線做為二〇〇八選戰主軸後，聖火路線早就從體育議題變成政治議題。

於是，二〇〇八北京奧運必然對台灣民眾產生重大磁吸效應，屆時不論是到北京觀賽、旅遊，或從媒體上看到北京先進建設、中國強盛國力，都對綠營強打的台灣主權路線帶來極大的威脅。政府拒絕聖火，實際上也是意在提前冷卻這波二〇〇八的北京熱。

否則，在聖火路線，由於香港也是國際奧會成員，北京奧運聖火從越南胡志明市進台北，再從台北轉往香港，也不失為提供兩岸各自表述的方案之一。台灣可以強調，香港是另一個國際奧會成員；也可以強調胡志明市、台北、香港分屬二個不同國家，完全符合扁政府對於「台灣與中國「一邊一國」的論述。

但最後，北京來帶了不少小動作，台北也加進了大量政治、選舉操作。

儘管民進黨內部也有人主張，應該讓聖火來台，讓兩岸有進一步和解機會，最終還是宣告破局。讓陳總統最近一系列推新憲、正名，與中國對抗的路線，延伸到二〇〇八奧運。

中華奧會昨天拒絕了北京奧運聖火，深綠人士普遍叫好，扁近日內也將再度發表談話，對中國意圖矮化台灣提出強力譴責，結合總統選舉來操作。

陳水扁前天在與德國國會議員的視訊會議上公開表示，明年的北京奧運我們不會缺席，更希望有好的表現。但從政府把踐踏了四十四年的奧運聖火拒絕於大門之外，明年中華台北奧運代表團是否能夠順利在北京展現英姿，還有很多變數。

台灣過去參與國際性體育活動，經常把政治歸政治、體育歸體育掛在嘴上，政府拒絕聖火，不但是把體育和政治混淆，更是把體育做為選舉的附庸。

路線分類 大陸媒體報導不一

大陸新聞中心／台北報導

大陸官方媒體網站昨天在報導奧運聖火路線時，路線分類並不一致。

新華網及人民網都以「北京奧運聖火官方網站」為來源公布一百三十四個城市的地區，沒有分國內外。開頭是北京，台北名列第二十一，在胡志明之後，台北之後是香港。換句話說，無論國內外城市都列在一起。

但是新浪網則將傳遞路線列表，分為希臘境內傳遞、國際傳遞、與國內傳遞，台北則列為國內傳遞的第一個城市。

至於中國奧委會官方網站中的奧運聖火新聞網頁，雖然沒有標出國內及國外，也沒有標明境內或境外，但將國際城市列為「第一階段」的聖火路線。至於「第二階段」的是台北、香港、澳門，和大陸各省城市同列一區。

北京搶先表述 平添變數

朱建陵／特稿

北京昨天宣布聖火傳遞路線從越南胡志明市到台北，再由台北到香港、澳門，而後進入中國大陸。

這是兩岸奧委會展現彈性的結果，留下兩岸「各自表述」的空間，顯示中共主政者初始並沒有在聖火傳遞路線上吃台灣的豆腐的用意，因為對北京來說，北京奧運的重要性遠高於當前的兩岸關係。

但另一方面，就在昨天晚間八時廿分，北京宣布聖火傳遞路線方案之後不久，根據大陸網路媒體公布的訊息，台北（台灣）卻被列進聖火傳遞「國內傳遞」路線的第一站。中共這種搶在第一時間，刻意展現己方「表

述」的作為，預料將為聖火入台問題增添更多的變數。

此前在回答媒體詢問時，中共國台辦多次把聖火路線問題推給了北京奧委會。根據此間消息人士的說法，這包含兩層意義：首先，北京對此問題的態度，是交由兩岸奧委會自行處理，國台辦只是一個被諮詢的機關，而不是主要的決策者。

其次，北京奧運會的重要性遠高於當前的兩岸關係，因此，除非台灣的分裂活動產生立即性的危險，否則北京將以奧運的順利舉辦為最高考量，不希望因兩岸關係而橫生枝節。

證諸昨天北京宣布聖火傳遞路線儀式的現

場，以及中華奧會人員此前在接受媒體訪問時的表述，顯示兩岸奧委會在聖火傳遞路線問題上是達成共識的。

但就在北京準備宣布聖火傳遞路線之前，台北高層忽然傳出了不同的聲音。對此，此間消息人士分析說，問題顯然出在台北的決策過程，而不是北京，但由於時間緊迫，北京奧委會也只能根據雙方奧委會協商的結果對外公布。

在這種情況下，預料聖火傳遞路線的公布，將只是問題的開始，而不是結束。對台北來說，這是不能接受的，但對北京來說，路線既然已經通過奧委會通過公布了，不論最終台北如何決定，北京都不會是輸家。

抵制二〇〇八？陸委會體委會不同調

吳經國：如何回應國際 我應謹慎

王銘義、葉基／台北報導

由於受到民進黨意識形態掛帥，與民進黨黨內總統初選等政治激化氣氛的影響，府院決策高層昨天認定北京奧運組委會與國際奧會的聖火傳遞路線將台北視為「國內路線」，明顯矮化台灣主權，政府絕對沒辦法接受。

台灣拒絕奧運聖火入境的「創舉」，是否意味著台灣可能計畫抵制二〇〇八年北京奧運？陸委會決策官員強調，「我們一定要參加，但北京如果繼續矮化台灣，我們不會參

加。」不過，體委會主委楊忠和仍說：「我們會參加明年北京奧運。」

全程參與北京奧委會組委會談判奧運聖火路線的中華奧會主席蔡辰威說：「中華奧會是民間團體，必須遵守政府的政策，維護國家利益。」

我國國際奧會委員、北京奧運協調委員會成員暨國際拳擊總會主席吳經國說：「台灣拒絕奧運聖火入境，必定會在國際引發廣泛注意，國際奧會主席羅格對兩岸的政治關係已略有瞭解，但台灣如何回應國際對台灣拒

絕奧運聖火入境，應謹慎處理。」據了解，在協商過程中，我方曾對路線提出抗議，遺憾的是，未被接受。

至於台灣拒絕聖火入境要如何突破僵局？吳經國說，國人應先形成共識，在政府授權之後，他才能在聖火傳遞路線上，在兩岸與國際奧會二者間扮演溝通橋樑。

另一個出力而不討好，有苦難言的人是蔡辰威。昨晚記者會前後，蔡辰威說的最真心的一句話，可能是下面這句：「命苦啊！唉，喝酒去。」